

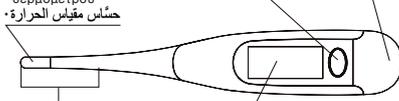


GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

Gima S.p.A.
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com
www.gimaitaly.com

- Sensore del termometro
- Thermometric sensor
- Capteur thermométrique
- Sensor termométrico
- Sensor termométrico
- Thermometersensor
- Αισθητήρας θερμομέτρου
- حساس مقياس الحرارة
- Pulsante ON/OFF
- ON/OFF Button
- Bouton ON/OFF
- Botón ON/OFF (inicio/detener)
- Botão ON/OFF
- ON/OFF-Taste
- Πλήκτρο ON/OFF
- ON/OFF زر
- Compartimento della batteria
- Battery compartment
- Compartiment à piles
- Compartimento de las pilas
- Compartimento da pilha
- Entnahme der Batterie
- Κάλυμμα μπαταρίας
- مكان البطارية



- Punta del termometro
- Thermometric tip
- Embout thermométrique
- Punta termométrica
- Ponta do termómetro
- Thermometerspitze
- Ακροφύσιο θερμομέτρου
- طرف مقياس الحرارة
- LCD · LCD · ÉCRAN LCD · LCD · LCD
- LCD · LCD · LCD شاشة

ESPAÑOL

TERMÓMETRO DIGITAL (NO RESISTENTE AL AGUA)

Felicitaciones por la compra de este producto. Por favor, lea cuidadosamente las instrucciones antes de usar el termómetro por primera vez y guárdelas en un lugar seguro. Este producto está diseñado para la medición de la temperatura del cuerpo humano. Este dispositivo es para uso doméstico y hospitalario, el operador debe tener al menos 11 años de edad y el paciente puede ser un operador.

Instrucciones de funcionamiento

Antes de usarlo, por favor, desinfecte la sonda. Para activarlo, pulse el botón de encendido/apagado junto a la pantalla, sonará un pitido corto, indicando que el termómetro está operativo. Al mismo tiempo el termómetro ejecuta una prueba de autocomprobación, durante la cual todos los segmentos digitales aparecen en la pantalla LCD. Cuando aparece la letra "Lo" y la letra "°C" parpadeante, el termómetro está listo para usar. Si la temperatura ambiente está por debajo de 32°C, aparecerá en la pantalla "Lo°C" y si es superior a 42,0°C, aparecerá en la pantalla "Hi°C".

Durante la lectura, la temperatura actual se muestra continuamente y el símbolo "°C" parpadea. La medición se ha completado cuando se alcanza un valor de temperatura constante. El valor de la temperatura se considera constante cuando la temperatura sube a menos de 0,1°C dentro de 4 segundos. Tan pronto como se alcanza el valor de temperatura constante, sonará un pitido 12 veces y el símbolo "°C" dejará de parpadear. La máxima temperatura medida aparece en la pantalla LCD. Sin embargo, por favor advierta que este termómetro es un termómetro de máxima, es decir, la temperatura visualizada puede aumentar ligeramente si la medición continúa después del pitido. Esto ocurre en particular en el caso de mediciones axilares, si se registra un valor de temperatura que se aproxima a la temperatura primordial del cuerpo. En este caso, por favor vea la descripción en "Métodos de medición de la temperatura". Cuando la medición se ha completado, desactive el termómetro pulsando el botón de encendido/apagado. Después de mostrar la temperatura, el termómetro se apagará automáticamente después de 4 minutos y se escuchará un pitido.

Función de memoria

Apagar el termómetro y, a continuación, pulsar la tecla ON/OFF durante unos 2 segundos. El último valor medido con «C» aparecerá automáticamente en la pantalla LCD. Esta pantalla es visible mientras se mantenga pulsado el botón ON/OFF. La lectura solo se sobrescribe cuando se registra un nuevo valor de temperatura.

Métodos de medición de temperatura

Es importante recordar que la lectura de la temperatura corporal depende del lugar donde se mide. Por esta razón, el lugar de medición siempre debe ser especificado para asegurar que se registre una correcta lectura de temperatura.

En el recto (rectal)

Este es el método más preciso desde el punto de vista médico, porque es el más próximo a la temperatura central del cuerpo. La punta del termómetro se inserta cuidadosamente en el recto por un máximo de 2 cm. El tiempo de medición normal es de aproximadamente 9 a 11 segundos.

En la boca (oral)

Existen diferentes zonas de calor en la boca. Como regla general, la temperatura oral es de 0,3°C a 0,8°C inferior que la temperatura rectal. Para asegurarse de que la lectura sea lo más precisa posible, coloque la punta del termómetro a la izquierda o a la derecha de la base de la lengua. La punta del termómetro debe estar en contacto permanente con el tejido bucal durante la lectura y debe colocarse debajo de la lengua en uno de los dos focos de calor en la parte posterior, mantenga la boca cerrada durante la lectura y respire de manera uniforme a través de la nariz. No coma o beba nada antes de la medición. El tiempo de medición usual es de aproximadamente 15 a 19 segundos.

Nota: Recomendamos el método rectal como el método más preciso para determinar la temperatura basal, y le aconsejamos extender el tiempo de medición de 3 minutos después del pitido

Limpieza y desinfección

La mejor manera de limpiar la punta del termómetro es mediante la aplicación de un desinfectante (por ej. 70% de alcohol médico) con un paño húmedo.

Deberá ser desinfectado antes de cada uso. Este termómetro puede ser sumergido en líquidos o agua tibia para lavarlo o desinfectarlo.

Precauciones de seguridad

- No permita que el dispositivo entre en contacto con agua caliente.
- No lo exponga a altas temperaturas ni a la luz directa del sol.
- No deje caer el termómetro. No es a prueba de golpes no es resistente a los impactos.
- No modifique este dispositivo sin la autorización del fabricante.
- No limpie con disolventes, gasolina o benceno. Solo limpie con desinfectante.
- El termómetro contiene piezas pequeñas (batería, compartimento de la batería) que pueden ser ingeridas por los niños. Por este motivo, no deje el termómetro desatendido dentro del alcance de los niños.
- Evite doblar la punta del termómetro.
- Si la temperatura ambiente está por encima de 35°C, sumerja la punta del termómetro en agua fría durante aproximadamente 5 a 10 segundos antes de medir la temperatura.
- Si hay fiebre persistente, en particular en niños, estos deben recibir tratamiento médico, ¡por favor, póngase en contacto con su médico!
- No lo utilice cerca de campos electromagnéticos fuertes, es decir, manténgalo lejos de cualquier sistema de radio y teléfonos móviles.

Cambio de baterías

La batería está agotada y debe sustituirse cuando el símbolo  de la batería aparece en la parte derecha de la pantalla LCD. Retire la tapa de la batería y sustitúyala con una batería (preferiblemente sin mercurio) del mismo tipo.

Por favor, tenga en cuenta: el signo "+" va hacia arriba y el signo "-", hacia abajo.

Le aconsejamos que retire las baterías si el dispositivo no se va a utilizar durante un largo período de tiempo.

Datos técnicos

Tipo: termómetro de máxima
Rango de medición: (32,0-42,0)°C

Exactitud de la medición:

+/- 0,1°C (35,5°C-42,0°C)

+/- 0,2°C (<35,5°C)

Temperatura de almacenamiento/transporte: (-25-55)°C, ≤95% HR

Temperatura ambiente durante el uso: (5-35)°C, ≤80% HR

Presión atmosférica: 700-1060hPa

Modo de funcionamiento del termómetro clínico: modo directo

Tiempo de respuesta transitorio: 12s

Escala Mínima: 0,1°C

Tipo de batería: CR 1632, 3V duración mínima de 100 horas en funcionamiento continuo.

Peso: aprox. 19,5g

Explicación de los símbolos

	La batería está vacía
	Disposición WEEE
Lo°C	Temperatura inferior a 32°C
Hi°C	Temperatura superior a 42,0°C
	Aparato de tipo BF
	Precaución: lea las instrucciones (advertencias) cuidadosamente
	Conservar al amparo de la luz solar
	Conservar en un lugar fresco y seco
	Consultar las instrucciones de uso
	Fabricante
	Representante autorizado en la Comunidad Europea
	Fecha de fabricación
	Dispositivo médico según a la Directiva 93/42 / CEE
	Código producto
	Número de lote
	Tasa de protección de cobertura

Requisitos y directrices legales

Este producto cumple con la Directiva Europea sobre Dispositivos Médicos 93/42/CEE y lleva la marca CE. El dispositivo cumple con las especificaciones de las normativas Europea

EN 12470-3

EN 60601-1

EN 60601-1-11

EN 60601-1-2

El marcado CE confirma que se trata de un producto sanitario con función de medición según lo establecido por la ley de productos sanitarios siendo objeto de un procedimiento para evaluar su conformidad. Un organismo notificado confirma que este producto cumple con todas las normativas vigentes.

Comprobación de calibración

Este termómetro es calibrado en el momento de su fabricación. Si este termómetro se utiliza conforme a las instrucciones de operación, no es necesario un reajuste periódico.

La comprobación de la calibración debe llevarse a cabo inmediatamente, si hay indicios de que el producto no tiene bien definidos los límites de error o si las propiedades de calibración se han visto afectadas por una intervención o por cualquier otro medio. Por favor, observe toda normativa legal nacional. La comprobación de calibración puede ser realizada por las autoridades competentes o por proveedores de servicios autorizados. Una instrucción de inspección para la comprobación de la calibración puede ser proporcionada a las autoridades pertinentes y a los proveedores de servicios autorizados bajo petición.

CONDICIONES DE GARANTÍA GIMA

Enhorabuena por haber comprado un producto nuestro. Este producto cumple con elevadas normas cualitativas, tanto en el material como en la fabricación. La garantía es válida por un plazo de 12 meses a partir de la fecha de suministro GIMA. Durante el periodo de vigencia de la garantía se procederá a la reparación y/o sustitución gratuita de todas las partes defectuosas por causas de fabricación bien comprobadas, con exclusión de los gastos de mano de obra o eventuales viajes, transportes y embalajes. Están excluidos de la garantía todos los componentes sujetos a desgaste. La sustitución o reparación efectuada durante el periodo de garantía no tienen el efecto de prolongar la duración de la garantía. La garantía no es válida en caso de: reparación efectuada por personal no autorizado o con piezas de recambio no originales, averías o vicios causados por negligencia, golpes o uso impropio. GIMA no responde de malfuncionamientos en aparatos electrónicos o software derivados de agentes externos como: oscilaciones de tensión, campos electromagnéticos, interferencias radio, etc. La garantía decae si no se respeta lo indicado arriba y si el número de matrícula (si está presente) se ha quitado, borrado o cambiado. Los productos considerados defectuosos tienen que devolverse solo al revendedor al que se le compró. Los envíos realizados directamente a GIMA serán rechazados.



Eliminación: El producto no ha de ser eliminado junto a otros residuos domésticos. Los usuarios tienen que ocuparse de la eliminación de los aparatos por desguazar llevándolos al lugar de recogida indicado por el reciclaje de los equipos eléctricos y electrónicos. Para más información sobre los lugares de recogida, contactar el propio ayuntamiento de residencia, el servicio de eliminación de residuos local o la tienda en la que se compró el producto. En caso de eliminación equivocada podrían ser aplicadas multas, en base a las leyes nacionales.

REF 25558 / DT-K111D



Hangzhou Hua'an Medical & Health Instruments Co., Ltd.
Building 2, 1# Fuzhu Nan RD, Wuchang Town,
Yuhang District, Hangzhou, Zhejiang 310023, China
Made in China

EC REP

Shanghai International Holding Corp. GmbH (Europe)
Eiffestrasse 80, 20537, Hamburg, Germany

IP22



CE 0197

M25558-M-Rev.2-11.19